

# L'EFFICACITÉ ENERGÉTIQUE DANS LE BÂTIMENT EN FRANCE ET EN ALLEMAGNE



**Jeudi 6 décembre 2007**

**Ambassade d'Allemagne, Paris**

**13-15 avenue Franklin D. Roosevelt, 75008 PARIS**

*Métro : Franklin D. Roosevelt / Champs-Élysées Clémenceau (Lignes 1 et 9)*

Accueil

9h00 Dr. Hinrich THOELKEN, Conseiller économique près l'Ambassade de la République fédérale d'Allemagne,  
Jörn BOUSSELM, Directeur Général de la Chambre Franco-Allemande de Commerce et d'Industrie

9h10 « *L'efficacité énergétique en Allemagne : introduction* »  
Stephan Orthen, eclareon GmbH Management Consultants

9h30 « *L'efficacité thermique dans le bâtiment en France : enjeux et perspectives* »  
Samuel COURGEY, EFFINERGIE

10h00 « *Construction de maisons passives et réhabilitation : présentation et exemples* »  
Wolfgang HASPER, Passivhaus Institut, Darmstadt

10h30 *Pause*

*Présentation des entreprises allemandes :*

11h00 All Energie Management  
B.A. Patente und Lizenzen Entwicklungs und Verwertungs GmbH  
Glunz AG  
Hock GmbH & Co. KG  
Immosolar Vertriebs GmbH  
Variotec GmbH & Co. KG  
Wacker Polymer System

12h45 « *Présentation de l'exposition « habiter écologique », Paris – Avril-septembre 2009* »  
Dominique GAUZIN MUELLER, auteure, journaliste, professeur

13h00 *Cocktail déjeunatoire*

14h00 « *De l'efficacité énergétique à une démarche environnementale globale : la démarche française HQE* »  
Stéphane CARPIER, CAP TERRE

14h30 « *Amélioration de l'efficacité énergétique des façades de bâtiments administratifs : bilan et perspectives* »  
Dr. Harald Schulz, IHS

15h00 « *Construction : retour aux fondamentaux* »  
Guy ARCHAMBAULT, Journaliste

15h30 *Fin de la manifestation*



Deutsch-Französische  
Industrie- und Handelskammer  
Chambre Franco-Allemande  
de Commerce et d'Industrie



Federal Ministry  
of Economics  
and Technology

